

en derhalve niet verhaalbaar zijn (art. 23, 4, CMR). Inzake vernietigingskosten sluit dit vonnis aan bij een vrij constante rechtspraak (zie F. PONET, *De overeenkomst van internationaal wegvervoer / CMR*, Antwerpen, Kluwer, 2003 (3^e ed.), nr. 424.a, p. 389; *adde* Gent 10 april 2006, *ETL* 2006, 829). Inzake expertisekosten is de rechtspraak verdeeld. Wanneer de expertise nuttig is geweest, bijvoorbeeld omdat zij geleid heeft tot een vermindering van het schadebedrag, worden de kosten van deze expertise regelmatig wel als verhaalbaar beschouwd.

**RECHTBANK VAN KOOPHANDEL
ANTWERPEN 10 NOVEMBER 2009**

VERVOER

Vervoer over zee – Cognossement – Derde houder (niet EU) – Bevoegdheidsbeding

Schip en scheepvaart – Cognossement – Cognossement aan order – Endossement – Vorderingrecht

Zaak: AR A/08/5401

Wanneer artikel 91 zeewet dwingend van toepassing is en de EEX-Vo. niet speelt (omdat noch de zeevervoerder, noch de derde houder van het cognossement, die de vordering instelt, in de EU gevestigd zijn), kan een bevoegdheidsbeding in het cognossement enkel geldig zijn wanneer vaststaat dat de aangewezen rechter artikel 91 zeewet zal toepassen.

Een cognossement aan order, dat niet nominativum een bestemming vermeldt, moet door de afzender geëndosseerd worden. Wanneer een partij ter bestemming de goederen in ontvangst heeft genomen, waarvoor zij een origineel exemplaar van het cognossement heeft moeten aanbieden, mag aangenomen worden dat de afzender het cognossement had geëndosseerd aan deze partij. Dit geldt des te meer wanneer de zeevervoerder het exemplaar van het cognossement dat hem werd aangeboden om aflevering te bekomen niet voorlegt.

Frank Stevens
Advocaat Roosendaal Keyzer

5. HANDELSPRAKTIJKEN, INTELLECTUELE EIGENDOM, RECHT EN TECHNOLOGIE/PRATIQUES DU COMMERCE, DROITS INTELLECTUELS, DROIT ET TECHNOLOGIE

Rechtspraak/ Jurisprudence

**COUR DE JUSTICE DE L'UNION
EUROPÉENNE 15 AVRIL 2010**

PRATIQUES DU COMMERCE – MÉTHODES DE VENTE – VENTE À DISTANCE

Directive 97/7/CE – Protection des consommateurs – Contrats à distance – Droit de rétractation – Imputation des frais d'expédition de la marchandise au consommateur

Aff.: C-511/08

La directive 97/7/CE concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance prévoit un délai de rétractation d'au moins sept jours ouvrables en faveur du consommateur. Pendant ce délai, celui-ci peut exercer ce droit sans pénalités et sans indication de motif et le fournisseur doit lui rembourser les sommes versées,

sans frais. Les seuls frais qui peuvent être mis à sa charge sont les frais directs de renvoi des marchandises.

En Allemagne, la société Heinrich Heine prévoyait dans ses conditions générales que le consommateur supportait à titre de frais d'expédition, un montant forfaitaire de 4,95 EUR. Les conditions prévoyaient que ce montant était définitivement acquis à Heinrich Heine, même en cas d'exercice, par le consommateur, de son droit de rétractation. Une association allemande de protection des consommateurs contesta une telle pratique sur la base du droit allemand et introduisit une action en cessation. Selon le Bundesgerichtshof, amené à se prononcer en dernier ressort, le droit allemand ne prévoit explicitement aucun remboursement des frais d'expédition de la marchandise commandée en cas d'exercice du droit de rétractation. Ayant toutefois des doutes sur la compatibilité du droit allemand avec la directive 97/7/CE, le Bundesgerichtshof saisit la Cour de justice, à titre préjudiciel, afin que celle-ci se prononce sur l'interprétation à donner à la directive. La question posée à la Cour revenait, en substance, à déterminer si la question de l'imputation des frais d'expédition en cas de rétractation du consommateur était couverte par la directive.